



# Z pierwszej ręki

Egzemplarz bezpłatny

ISSN 1641-8921

Oborniki Śląskie,

ul. Trzebnicka 1, [www.oborniki-slaskie.pl](http://www.oborniki-slaskie.pl), e-mail: [oborniki@oborniki-slaskie.pl](mailto:oborniki@oborniki-slaskie.pl)

Bagno, Borkowice, Brzezno M. Gołędzinów, Jary, Kotowice, Kowale, Kuraszków, Lubnów, Morzęcin Mały, Morzęcin Wielki, Niziny, Nowosielce, Osola, Osolin, Paniowice, Pęgów, Piekary, Przeclawice, Rościszewice, Siemianice, Uraz, Wielka Lipa, Wilczyn, Raków, Zajączków.

## Kolejna inwestycja oświatowa

str. 8

## Marszałek Sejmu RP Bronisław Komorowski odwiedził rodzinne miasto

str. 5

## Co warto wiedzieć na temat zasiłku i stypendium szkolnego

str. 10



# W dożynkowej koronie



**W**bieżącym roku częściej niż zwykle patrzyliśmy z niepokojem w niebo. Takich gwałtownych zmian pogody oraz częstych opadów już dawno nie doświadczaliśmy. I choć naszą gminę ominęły najgorsze kataklizmy, to jednak szczególnie rolnicy i sadownicy byli pełni obaw o tegoroczne zbiory: ich jakość, możliwość zbioru i sprzedaży.

W chwili obecnej mamy już odpowiedzi na wiele z tych pytań. Zbiory zbóż powoli zbliżają się ku końcowi i wbrew wcześniejszym przewidywaniom nie są wcale najgorsze, a wręcz można powiedzieć, że całkiem dobre. Tylko ich ceny skupu są wyjątkowo niskie, co w sposób oczywisty odbija się na nastrojach rol-

ników i ich dyskusjach o opłacalności upraw zbóż. Jest to też powodem do zadania pytania następnego: dlaczego ceny skupu zbóż – w porównaniu do roku poprzedniego – spadły o kilkadziesiąt procent, a ceny wyrobów z nich, w tym przede wszystkim chleba, pozostają bez zmian? Dla przykładu podam ceny skupu zbóż w naszym województwie: pszenica – 390 – 470 zł / tona, żyto – 250 – 320 zł / tona, jęczmień – 280 zł / tona, pszenżyto – 290 zł / tona.

Zresztą i sadownicy mieli dylemat, czy jest sens zrywania wiśni, porzeczek i agrestu, skoro ich ceny zbytu niewiele były wyższe od kwoty, jaką należało zapłacić za ich zrywanie (np. ceny wiśni w skupie wynosiły 50 – 90 gr./kilogram. A przecież w naszej gminie mamy kilku bardzo poważnych producentów tych owoców.

Także z powodu mokrego lata niezbyt udane będą zbiory warzyw, a zwłaszcza ogórków i pomidorów, których plantacje są atakowane przez choroby grzybowe. Trochę lepiej jest natomiast z uprawami pozostałych warzyw oraz buraków cukrowych i kukurydzy. Ich plony zapowiadają się całkiem dobrze.

Jednak, pomimo wielu przeciwności, o których pisałem wcześniej nasi rolnicy, sadownicy i warzywnicy całkiem dobrze sobie radzą, za co należą im się serdeczne podziękowanie. I niech święto plonów – Gminne Dożynki w Kuraszkowie – będą zasłużonym ukoronowaniem ich ciężkiej całorocznej pracy, za którą już teraz dziękuję!

Paweł Misiorek  
Burmistrz Obornik Śląskich

## 5-lecie partnerstwa miast Rehau – Oborniki Śląskie

**F**ormalne przypieczątowanie trwającej kilka lat współpracy stało się 29 września 2004 roku na sesji Rady Miejskiej Rehau. Dokument w imieniu miast podpisali ich burmistrzowie. W piątą rocznicę wydarzenia miasto Rehau swoje doroczne Święto Łąk zorganizowało pod znakiem refleksji o pożytkach płynących ze współpracy regionów w zjednoczonej Europie.

Dwudniowy program obchodów wypełniły punkty czysto rozrywkowe, ale również panele dyskusyjne z udziałem reprezentantów miast, moderowane przez dziennikarzy. Jednym z punktów programu będzie okolicznościowa sesja Rady Miejskiej Rehau, na której Werner Kloske został uhonorowany medalem za osobisty wkład pracy w nawiązanie



i rozwój partnerstwa. Nie dziwi więc tytułowanie W. Kloske „Rzecznikiem Porozumienia”.

Na zaproszenie burmistrza Michaela Abrahama delegacja z Obornik Śląskich uczestniczyła w „Świecie Łąk” w dniach 4 – 5 lipca 2009. W składzie delegacji byli samorządowcy, muzycy, sportowcy. Gminna Spółdzielnia przygotowała stoisko ze swoimi specjalami: ciastami, pieczywem, smalcem i kiszonymi ogórkami.

Wydarzenie sprzed 5 lat zostało odnotowane:

[http://www.oborniki-slaskie.pl/zpr/pazdziernik\\_2004/porozumienie.htm](http://www.oborniki-slaskie.pl/zpr/pazdziernik_2004/porozumienie.htm)



# Dzień Samorządu Terytorialnego

**W** dniu 28.05.2009 roku obchodzono Dzień Samorządu Terytorialnego. Zaproszenie Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej do Pałacu Namiestnikowskiego w Warszawie otrzymało dwóch radnych Rady Miejskiej w Obornikach Śląskich, wiceprzewodniczący Rady Miejskiej Tomasz Sokołowski oraz radny Rady Miejskiej Maciej Tobiczki.

Według relacji Tomasza Sokołowskiego: „Przed rozpoczęciem uroczystości wraz z Maciejem Tobiczkiem, zwiedziliśmy Pałac Namiestnikowski a w nim: sale niebieską i zieloną, kaplicę pałacową. Całość pałacu jest utrzymana w stylu klasycystycznym z elementami rokoka i baroku. Następnie przeszliśmy do pałacowych ogrodów. Na stosunkowo dużym obszarze mieści się wielka ilość rzadkich odmian drzew i krzewów. Centralnym punktem parku jest piękna fontanna mieszcząca się na głównym tarasie. Całość parku jest przeplatana systemem wodnych kanałów, nad którymi położone są uroczyska kładki.



O godz. 15<sup>00</sup> na uroczystości pojawił się Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej Lech Kaczyński.

Dokonał wręczenia orderów osobom zasłużonym dla rozwoju samorządu terytorialnego. Wśród tych osób był m.in. burmistrz Wołowa Witold Krochmal i prezydent Wrocławia Rafał Dutkiewicz. W okolicznościowym przemówieniu Prezydent RP przedstawił historię samorządu terytorialnego w Polsce oraz ideę przyświecającą reformie samorządowej z roku 1990. Wskazał zasługi samorządów terytorialnych dla rozwoju kraju, ale wykazał również zagrożenia wynikające z niewłaściwego pojmowania idei samorządu lokalnego.

Po części oficjalnej w parku pałacowym w luźnej atmosferze przy bogato zastawionych stołach osoby o różnych orientacjach politycznych prowadziły dyskusje o problemach samorządów lokalnych. Nam udało się przeprowadzić krótką rozmowę z prezydentem RP Lechem Kaczyńskim, z byłym premierem Janem Olszewskim, z wicemarszałkiem Sejmu Krzysztofem Putrą a także z szefem Kancelarii Prezydenta Piotrem Kownackim i wiceszefem Kancelarii Prezydenta Władysławem Stasiakiem”.

Z wizyty tej wykonano bogatą dokumentację fotograficzną, którą ze względu na ograniczone możliwości techniczne przedstawiono w niewielkim zakresie.

Tomasz Sokołowski



## Marszałek Sejmu RP Bronisław Komorowski odwiedził rodzinne miasto

**D**ługo oczekiwana wizyta Bronisława Komorowskiego, marszałka Sejmu RP, oborniczana z urodzenia, doszła do skutku 25 maja 2009 r. W obecności Mieszkańców Obornik Śląskich oraz licznie przybyłych oficjeli dolnośląskich, oborniczcy samorządowcy wręczyli Marszałkowi okolicznościowy medal pieczętujący tytuł „Honorowego Obywatela Obornik Śląskich”, nadanego przez Radę Miejską. To również było spotkanie pełne wspomnień z dzieciństwa, historii rodziny i urodzie Obornik Śląskich.

Marszałek Komorowski z wielkim sentymentem wspominał rodzinę Państwa Pałaców, Elżbiety i Mariana (to najprawdopodobniej było nazwisko przybrane, ponieważ pan Marian, jako były akowiec, w latach powojennych musiał się ukrywać). Marszałek zachęcał oborniczany do zachowania pamięci o tej rodzinie. Ich syn, Krzysztof, urodził się w 1948 roku, a pan Marian jeszcze w 1955 roku dojeżdżał do pracy do LO nr 5 we Wrocławiu. Trochę wiadomości o rodzinie Pałaców oraz fotografie przekazała nam pani Bożena Dubrzycka. Są opublikowane na stronie [www.oborniki-slaskie.pl](http://www.oborniki-slaskie.pl) w zakładce „Z rodzinnych albumów”. Pod fotografiami można pisać komentarze, np. uzupełniać nazwiska rozpoznanych osób. Może ktoś z Szanownych Czytelników ma również wiedzę o rodzinie Państwa Pałaców. Prosimy, podzielcie się nią z nami. Wykorzystamy ją w naszych kolejnych publikacjach. Kontakt: [oborniki@oborniki-slaskie.pl](mailto:oborniki@oborniki-slaskie.pl)

Marszałek B. Komorowski odwiedził również „Dom nad Stawem” przy ul. Parkowej oraz swój dom rodzinny przy ul. Ptasiej.



Z pozdrowieniami dla Mieszkańców, Marszałek przekazał Burmistrzowi kilka książek. P. Misiorek zrewanżował się naszymi publikacjami, z kompletem do biblioteki sejmowej również.

RO







# Dni Obornik Śląskich 2009

## Baw się razem z nami! Biesiada Wielkopolska, 23 maja 2009







TABLICA BUDOWY	
BUDOWA:	Rozbudowa i przebudowa publicznego gimnazjum wraz z przyłączni w Pęgowie przy ulicy Głównej 101
INWESTOR:	Gmina Oborniki Śląskie ul. Trzebnicka 1, 55-120 Oborniki Śląskie
WYKONAWCA:	„RAWBUD” RAWICZ Sp. z o.o. ul. SŁĄSKA 88, MASŁOWO tel. 065 546 10 86
POZWOLENIE NA BUDOWĘ	Nr 1444/07 z 18.10. 2007
KIER. BUDOWY:	Wojciech Kuczyński tel. 0 601 918 443
INSPEKTOR NADZORU:	
Robót budowlanych:	mgr inż. August Olejnik
Robót sanitarnych:	mgr inż. Antoni Polak
Robót elektrycznych:	
PROJEKTANT:	mgr inż. arch. Rafał Dudzik
TELEFONY ALARMOWE:	
POG. RATUNKOWE 999	POG. GAZOWE 992
POLICJA 997	POG. ENERGETYCZNE 991
STRAŻ POŻARNA 998	OKR. INSP. PRACY (071) 371 04 30

## Kolejna inwestycja oświatowa

Po oddaniu do użytku w kwietniu br. sali gimnastycznej dla obornickiej „trójki” oraz dwóch boisk sportowych, ruszyła przebudowa gimnazjum w Pęgowie. Jest to rozbudowa istniejącego budynku Szkoły Podstawowej im. Adama Mickiewicza. Istniejąca sala gimnastyczna zostanie częściowo zmodernizowana o zaplecze socjalne. Zgodnie z uchwałą RM planuje się utworzenie Zespołu Szkół ze wspólną salą gimnastyczną i biblioteką – czytamy w opisie technicznym projektu inwestycji sporządzonym przez Pracownię Projektowo-Kosztorysową „BUD KOSZT”. W dalszej części projektanci piszą: „zaprojektowano trzykondygnacyjny budynek na planie litery L, przykryty dachem dwuspadowym o nachyleniu 70%, jak na budynku istniejącym. Fragment budynku w strefie wejściowej, a także zaplecze Sali gimnastycznej zaprojektowano jako jednokondygnacyjne, przykryte dachem płaskim. Obiekt połączono z istniejącym budynkiem dwukondygnacyjnym łącznikiem przykrytym dachem płaskim”.

Przewidywany koszt inwestycji: ok. 4,5 mln złotych, finansowane z budżetu gminy Oborniki Śląskie. Planowany czas trwania budowy: 2009-2010.

## LICZY SIĘ POMYSŁ



Wysiłkiem finansowym gmin stowarzyszonych w Lokalnej Grupie Działania Kraina Wzgórz Trzebnickich, organizacyjnym – Biura Stowarzyszenia oraz koordynatora – Sylwii Kucharskiej, przy ogromnym zaangażowaniu wolontariuszy odbył się w Trzebnicy I Turniej Rycerski i Jarmark Cysterski. Dwudniowa impreza 15-16 sierpnia, na niespotykaną dotychczas skalę, ma szansę stać się jedną z wizytówek Powiatu.

Otwarcie Turnieju Rycerskiego poprzedził uroczysty przemarsz rycerstwa od kościoła śś. Piotra i Pawła do Bazyliki oraz Gregoriańska Msza Święta z udziałem Schola Cantorum Minorum Chosoviensis.

W rycerskich zmaganiach mogliśmy podziwiać: turniej bojowy i łuczniczy, rzut toporem i włócznią. Pokazy tańców średniowiecznych oraz pokazy rzemiosła średniowiecznego, ale przede wszystkim na Jarmarku prezentacje i sprzedaż produktu lokalnego. Urozmaicały to całodniowe zabawy plebejskie oraz występy artystyczne.

Na Jarmarku Gminę Oborniki Śląskie reprezentowali wystawcy: Łukasz Goryl - sztukaterie gipsowe, Mieczysława Kurek i Elżbieta Bruchajzer, Sylwia Pietrzak – zioła, amulety, Monika Wieczorek – biżuteria, szydełkowanie, Stanisława Kilinska-Voegele – monotopie i Magdalena Drzewiecka – ceramika, Dorota Majchrzak – biżuteria oraz Agnieszka Jermakowicz – szkło fusingowe.

RO

## O uczestnictwie gdacze kura, a o zdobytym Laurze pieje kogut



Flagowa kapela folklorystyczna Gminy Oborniki Śląskie – Zespół Śpiewaczy „Malwy” z Kuraskowa zdobył kolejny laur do swojej kolekcji nagród i wyróżnień.

Uczestnictwo w VI Festiwalu Folklorystycznym „Krajobrazy Sceny Ludowej” zaowocowało zdobyciem I miejsca w kategorii „Zespół Śpiewaczy”. Organizatorem cyklicznego Festiwalu jest Czarneńskie Centrum Kultury (Czarne w Województwie Pomorskim).

Impreza ma na celu promowanie tradycji, zwyczajów i kultury ludowej, umożliwienie twórcom nieprofesjonalnym konfrontacji dokonań artystycznych, a także upowszechnianie i promowanie oraz popularyzację osiągnięć kulturalnych środowiska wiejskiego – podaje organizator Czarneńskie Centrum Kultury.

Przez festiwalową scenę w dniu 8 sierpnia 2009 przewinęło się 30 zespołów. Laureatom gratulujemy!

## SUKCES Rafała Maksona



Obornicka Sekcja Podnoszenia Ciężarów UKS Relaks, która działa przy OSiR, wznowiła działalność w 2005 roku. Wówczas kierownictwo Sekcji objął Stefan Pałka, a jego syn Tomasz zajął się trenowaniem młodych zawodników. W treningach regularnie uczestniczy 8 młodzików. Młodzi ciężarowcy uczestniczą w zawodach – o coraz wyższych rangach – i zdobywają punktowane miejsca, o czym regularnie donosi prasa.

Ostatni sukces należy do Rafała Maksona, który na I Młodzieżowych Mistrzostwach Świata w Tajlandii zdobył punktowane 7 miejsce w kategorii do 77 kg. Wśród zasłużonych gratulacji, znalazły się również gratulacje od Burmistrza Pawła Misiorka. Miła uroczystość odbyła się 15 czerwca 2009.

RO



# Co warto wiedzieć na temat zasiłku i stypendium szkolnego

## Pomoc materialna przysługuje:

1. Uczniom szkół publicznych i niepublicznych o uprawnieniach szkół publicznych dla młodzieży i dla dorosłych oraz słuchaczom publicznych kolegiów nauczycielskich, nauczycielskich kolegiów języków obcych, kolegiów pracowników służb społecznych do czasu ukończenia 24 roku życia.
2. Wychowankom publicznych i niepublicznych ośrodków umożliwiających dzieciom i młodzieży upośledzonym w głębokim, a także dzieciom i młodzieży upośledzonym umysłowo ze sprzężonymi niepełnosprawnościami realizację odpowiednio obowiązku szkolnego i obowiązku nauki - do czasu ukończenia realizacji obowiązku nauki.
3. Uczniom szkół niepublicznych, które nie posiadają uprawnień szkół publicznych dla młodzieży i dla dorosłych - do czasu ukończenia realizacji obowiązku nauki (do osiemnastego roku życia).

## Charakter pomocy materialnej:

1. socjalny (stypendium szkolne, zasiłek szkolny),
2. motywacyjny (stypendium za wyniki w nauce lub za osiągnięcia sportowe, stypendium Prezesa Rady Ministrów, stypendium ministra właściwego do spraw oświaty i wychowania, stypendium ministra właściwego do spraw kultury i ochrony dziedzictwa narodowego) stypendium Burmistrza Obornik Śląskich.

**Uczniowi może być przyznana pomoc o charakterze socjalnym i motywacyjnym.**

**Regulamin udzielania pomocy materialnej o charakterze socjalnym dla uczniów zamieszkałych na tere-**

**nie gminy Oborniki Śląskie określa uchwała Rady Miejskiej.**

**Stypendium szkolne może otrzymać:** każdy uczeń znajdujący się w trudnej sytuacji materialnej, wynikającej z niskich dochodów na osobę w rodzinie, w szczególności gdy w rodzinie występuje: bezrobocie, niepełnosprawność, ciężka lub długotrwała choroba, wielodzietność, brak umiejętności wypełniania funkcji opiekuńczo wychowawczych, alkoholizm lub narkomania, a także gdy rodzina jest niepełna lub wystąpiło zdarzenie losowe.

## Formy udzielania stypendium szkolnego:

1. całkowite lub częściowe pokrycie kosztów udziału w zajęciach edukacyjnych, w tym wyrównawczych, wykraczających poza zajęcia realizowane w szkole w ramach planu nauczania, a także udziału w zajęciach edukacyjnych realizowanych poza szkołą,
2. pomoc rzeczowa o charakterze edukacyjnym, w tym w szczególności zakup podręczników, i innych przedmiotów obligatoryjnie wymaganych przez szkołę,
3. całkowite lub częściowe pokrycie kosztów związanych z pobieraniem nauki poza miejscem zamieszkania (dotyczy to uczniów szkół ponadgimnazjalnych),

**Stypendium szkolne może być udzielone w jednej lub kilku formach jednocześnie.**

**Miesięczna wysokość dochodu na osobę w rodzinie** ucznia uprawniająca do ubiegania się o stypendium szkolne nie może być większa niż kwota 351 zł netto.

Stypendium szkolne jest przyznawane uczniom na okres nie dłuższy niż

od września do czerwca w danym roku szkolnym, słuchaczom od października do czerwca. Wniosek o stypendium można złożyć tylko raz w roku. I tak **uczniowie mają termin do 15 września, a słuchacze do 15 października.** Tylko w uzasadnionych przypadkach wniosek taki może wpłynąć w terminie późniejszym. Usprawiedliwieniem może być np. pobyt w szpitalu, nagła utrata źródła dochodu, pożar.

**W kwestii kryteriów udzielania pomocy** ustawa o systemie oświaty odnosi się do ustawy o pomocy społecznej. Stypendium szkolne może otrzymać uczeń, słuchacz, wychowanek, który wykazuje, że miesięczny dochód na osobę w rodzinie wynosi mniej niż kwota, która w 2008 roku wynosi 351 zł.

Miesięczna wysokość stypendium nie może być niższa niż 80 % i wyższa niż 200% od kwoty zasiłku rodzinnego. Oznacza to, że miesięczna wysokość stypendium socjalnego może wahać się od 51,20 zł do 128,00 zł.

## Stypendium szkolne jest przyznawane na wniosek:

1. rodziców albo pełnoletniego ucznia, po zasięgnięciu opinii dyrektora szkoły w sprawie zasadności i formy przyznania pomocy,
2. dyrektora szkoły,
3. stypendia szkolne mogą być przyznane z urzędu.

Dyrektor szkoły, pełnoletni uczeń lub rodzice ucznia otrzymującego stypendium szkolne są obowiązani niezwłocznie powiadomić organ, który przyznał stypendium, o ustaniu przyczyn, które stanowiły podstawę przyznania stypendium szkolnego.

Stypendium szkolne wstrzymuje się albo cofa w przypadku ustania przyczyn, które stanowiły podstawę przyznania stypendium szkolnego.

Należności z tytułu nienależnie pobranego stypendium szkolnego podlegają ściąganiu w trybie przepisów o postępowaniu egzekucyjnym w administracji.

## Co wlicza się do dochodu.

Za dochód uważa się sumę wszystkich miesięcznych przychodów z miesiąca poprzedzającego złożenie wniosku lub w przypadku utraty dochodu z miesiąca, w którym wniosek został złożony, bez względu na tytuł i źródło

ich uzyskania po odliczeniu kosztów ich uzyskania, składek na ubezpieczenia emerytalne, rentowe i chorobowe, a w szczególności:

- każde wynagrodzenie za pracę;
- dochód z prowadzenia gospodarstwa rolnego - przyjmuje się, że z 1 ha przeliczeniowego uzyskuje się dochód miesięczny w wysokości 207 zł;
- dochód z działalności gospodarczej;
- świadczenie otrzymywane z powodu odbywania przez członka gospo-

darstwa domowego służby wojskowej lub zastępczej;

- świadczenia pomocy społecznej;
- alimenty stypendia emerytury i renty w tym zagraniczne;
- inne periodycznie uzyskiwane dochody, zwłaszcza z najmu, praw autorskich lub wykonywania wolnych zawodów.

Do dochodu nie wlicza się jedynie stypendium motywacyjnego.

## W Uznaniu Zasług i Honorowy Obywatel



Święto Gminy jest okazją, aby osobom, którym Rada Miejska przyznaje medale w Uznaniu Zasług lub nadaje tytuł Honorowego Obywatela, te odznaczenia wręczyć. Na uroczystej sesji Rady Miejskiej w dniu 23 maja 2009 medalami „W Uznaniu Zasług” zostali uhonorowani: Ksiądz Proboszcz Franciszek Jadamus, Ksiądz Rektor dr Bogdan Giemza, Pani Anna Wolikowska, Pani Janina Biernacka, Pan Lech Nowacki, Pan Stanisław Hurkasiewicz, Pan Józef Borowski, Pan Michał Domaradzki,

Pan Andrzej Dudczenko, Pani Helena Zombróń, Pani Janina Janeczko, Pan Jan Marzec, Pan Jan Medyński, Pan Mieczysław Bednarz, Pan Władysław Zgieb, Pan Tadeusz Dedyński, Pani Teresa Głodzik, Pani Stefania Maziarz, Pani Janina Maszkowska, Pan Józef Bonek, Pan Roland Winciorek, Pan Kazimierz Groń, Pan Stanisław Brański, Pan Mieczysław Godos, Tytuły „Honorowych Obywateli” zostały nadane Panu Włodzimierzowi Staniewskiemu i Panu Leszkowi Gregorkowi.

## Badanie odczynu i zasobności gleb

Na podstawie porozumienia zawartego pomiędzy Gminą Oborniki Śląskie a Okręgową Stacją Chemiczno-Rolniczą we Wrocławiu na początku m-ca sierpnia br. Stacja rozpoczęła pobór prób glebowych z gospodarstw rolników indywidualnych z terenu naszej gminy.

Do badań przystąpili rolnicy z 12 wsi. Ogółem zostaną pobrane 323 próby.

Badanie gleb obejmuje oznaczenie zawartości: magnezu, potasu, fosforu, ponadto oznaczenie odczynu gleby / pH / oraz ustalenie zalecanej dawki wapna w t/lha. Wykonanie oznaczeń tych jest niezbędne przy racjonalnym gospodarowaniu. Dzięki nim poznajemy: dokładną zasobność gleby w najważniejsze mikroskładniki oraz odczyn gleby, którego regulacja do odpowiedniego poziomu warunkuje przyswajanie nawozów mineralnych. Badania te są wymagane również przy ubieganiu się o dotację do wapna w latach, w których ta dotacja jest przyznawana. Ważne są maksymalnie 4 lata.

Po zakończeniu badań gleb przez Stację Chemiczno-Rolniczą we Wrocławiu zostanie opracowana dla gminy synteza wyników.

Opracowanie:  
Alicja Olkiewicz  
podinspektor ds współpracy  
z producentami rolnymi



## Mistrzostwa Gminy Oborniki Śląskie rozegrane w ramach współzawodnictwa Szkolnego Związku Sportowego „Dolny Śląsk” w roku szkolnym 2008/2009

**Gminny Szkolny Związek Sportowy w Obornikach Śląskich w roku szkolnym 2008/2009 zorganizował i przeprowadził 29 imprez sportowych o charakterze mistrzostw gminy, w których brały udział wszystkie szkoły podstawowe i gimnazjalne gminy Oborniki Śląskie.**

### Dla szkół podstawowych.

Przeprowadzono 15 imprez dla dziewcząt i chłopców o charakterze mistrzostw gminy:

- w 4 grach zespołowych,
- w 1 dyscyplinie indywidualnej (tenis stołowy)
- w 2 drużynowych zawodach lekkoatletycznych.

### PIERWSZE MIEJSCA KLASYFIKACJI KOŃCOWEJ ZA ROK SZKOLNY 2008/2009

**I miejsce** we współzawodnictwie zajęła Szkoła Podstawowa nr 2 w Obornikach Śl. mistrzem gminy była 8 razy w następujących dyscyplinach

- w sztafetowych biegach przełajowych dziewcząt
- w sztafetowych biegach przełajowych chłopców

- w mini koszykówce chłopców
- w mini siatkówce chłopców klas V
- w mini piłce nożnej chłopców klas VI
- w czwórboju Lekkoatletycznym dziewcząt
- w czwórboju Lekkoatletycznym chłopców
- w tenisie stołowym chłopców

Uczniów do rozgrywek przygotowały nauczycielki wychowania fizycznego: Mgr Anna Grodzińska i mgr Agnieszka Łysoń

### PIERWSZE MIEJSCA KLASYFIKACJI KOŃCOWEJ ZA ROK SZKOLNY 2008/2009

**I miejsce** we współzawodnictwie szkół gimnazjalnych zajęło Gimnazjum w Obornikach Śląskich, mistrzem gminy było 11 razy w następujących dyscyplinach:

- szkolnej lidze LA dziewcząt,
- szkolnej lidze LA chłopców,
- sztafetowych biegach przełajowych dziewcząt,
- siatkówce dziewcząt,
- siatkówce chłopców,
- koszykówce dziewcząt,
- koszykówce chłopców,
- piłce ręcznej dziewcząt,

- piłce ręcznej chłopców.
- tenisie stołowym dziewcząt,
- tenisie stołowym chłopców

Uczniów do rozgrywek przygotowali nauczyciele wychowania fizycznego: mgr Sławomir Błażewski, mgr Małgorzata Bracisiewicz, mgr Andrzej Bożyński, mgr Maria Mioduszevska, mgr Tomasz Sobczyk, mgr Artur Szabat

**Planowana jest rozbudowa sali gimnastycznej przy Gimnazjum w Pęgowie i budowa boiska wielofunkcyjnego przy Szkole Podstawowej w Urazie.**

Obecnie wszystkie szkoły gminne mają sale gimnastyczne oraz boiska przyszkolne.

Zarząd oraz członkowie Gminnego Szkolnego Związku Sportowego w Obornikach Śląskich składają podziękowania władzom gminy za starania włożone w rozbudowę bazy sportowej służącej małym i dużym mieszkańcom miasta i wsi gminy Oborniki Śląskie.

*Sprawozdanie sporządził  
Sekretarz Gminnego Szkolnego  
Związku Sportowego w Obornikach  
Śląskich mgr Mirosław Rokosz.*



## Ulica Siemianicka w remoncie

Od lipca bieżącego roku trwa przebudowa ulicy Siemianickiej – z budową kanalizacji burzowej. Inwestycja realizowana jest przez Starostwo Powiatowe z dofinansowaniem Gminy Oborniki Śląskie. Jednocześnie Zakład Gospodarki Komunalnej dokonuje wymiany kanalizacji sanitarnej – 200 m bieżących. W ramach tego zadania wybudowane zostały chodniki w Siemianicach i trwa budowa parkingów przed cmentarzem.

# INFORMACJA

**Dotyczy: wykonania prac melioracyjnych w okresie maj – sierpień 2009 r. na terenie Miasta i Gminy Oborniki Śląskie.**

Zgodnie z Umową z dnia 08.06.2009 r. zawartą pomiędzy Powiatowym Urzędem Pracy w Trzebnicy, a Urzędem Miejskim w Obornikach Śląskich o zatrudnienie bezrobotnych w ramach robót publicznych oraz Porozumieniem zawartym z Dolnośląskim Zarządem Melioracji i Urzędem Wodnych we Wrocławiu – Inspektorem w Trzebnicy w sprawie realizacji programu „Bezrobotni dla gospodarki wodnej i ochrony przeciw-powodziowej” w okresie od 08 czerwca br. wykonane zostały następujące prace melioracyjne:

- odmulenie z częściową odbudową rowu melioracyjnego odprowadzającego oczyszczone ścieki z oczyszczalni miejskiej przy ul. II Armii W.P. na odcinku 1600 mb, w obrębie miasta oraz gruntów wsi Golędzinów,
- odmulenie z częściową odbudową rowu melioracyjnego odprowadzającego oczyszczone ścieki z oczyszczalni miejskiej przy ul. Grunwaldzkiej, na odcinku 200 mb, w obrębie miasta,



- odmulenie rowu melioracyjnego odprowadzającego nadmiar wód opadowych i gruntowych z terenu zabudowanego na odcinku 1200 mb, w obrębie gruntów wsi Kotowice.

W okresie sierpień – wrzesień br. planowane są do wykonania następujące prace melioracyjne:

- odmulenie rowu melioracyjnego na terenie parku wiejskiego i przyległych gruntów rolnych na odcinku ok. 500 mb, w obrębie gruntów wsi Osolin,
- odmulenie rowu melioracyjnego odprowadzającego nadmiar wód opadowych i gruntowych z terenu zabudowanego i przyległych gruntów rolnych, na odcinku ok. 300 mb w obrębie gruntów wsi Morzęcin Mały – Osolin.

Ponadto w ramach utrzymania urządzeń melioracyjnych na terenach komunalnych, w pasie dróg gminnych oraz przyległych terenach zabudowy mieszkaniowej, wykonane zostały następujące prace wymagające użycia specjalistycznego sprzętu, przez innych wykonawców, tj. : Zakład Robót



Melioracyjno-Instalacyjnych w Żmigrodzie i „KOP-TRANS” w Rościśławicach:

- odprowadzenie nadmiaru wód opadowych i gruntowych pasie ul. Poprzecznej w Pęgowie, na odcinku 180 mb,
- wykonanie odbudowy rowu śródpolnego na odcinku 834 mb, w obrębie gruntów wsi Rościśławice,
- wykonanie odmulenia rowów śródpolnych na odcinku łącznie 1320 mb wraz z naprawą uszkodzonych rurociągów drenarskich, w obrębie gruntów wsi Pęgów, Uraz i Jary,
- odprowadzenie nadmiaru wód opadowych i gruntowych wraz z naprawą uszkodzonych urządzeń, na odcinku 400 mb w obrębie gruntów wsi Bagno, Kuraszków i Zajączków,
- odprowadzenie nadmiaru wód opadowych i gruntowych pasie drogi gminnej, na odcinku 150 mb w obrębie gruntów wsi Piekary.

*Opracował: Józef Wnęk  
Inspektor d/s rozwoju  
obszarów wiejskich i melioracji.*





# Letnie imprezy

## Koncert

9 maja 2009, boisko „Sokoła” Wielka Lipa  
Wyciąć kawałek z plakatu z datą i miejscem



Organizator: Stowarzyszenie Natchnionych Rękodzielników z Prowincji „Offczarnia”

## Święto Truskawki

13 czerwca 2009, Pęgów



Organizator: Stowarzyszenie Rozwoju Pęgowa

## XIV Spotkania z Muzyką i Poezją

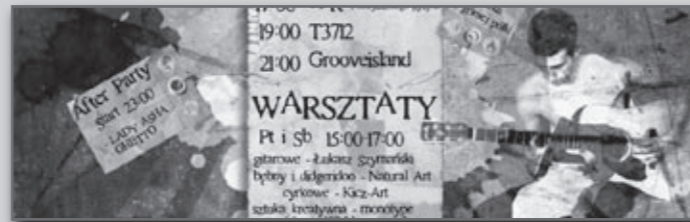
13-14 czerwca 2009



Organizator: Obornicki Ośrodek Kultury  
www.kultura-oborniki/ook/

## Gitara zamiast Browara

17-18 lipca 2009, OSiR Iemblej



## Piknik pod Wiszniakiem

– Powiatowe Dni Kultury Regionalnej



Organizator: Urząd Gminy Wisznia Mała, OKSiR Wisznia Mała, Starostwo Powiatowe w Trzebnicy  
www.oksir.wiszniamala.pl

## Kino Plenerowe na Grzybku

Szabla od Komendanta  
25 lipca 2009



Organizator: Kicz-Art

## Dwa Dni Wspaniałej Zabawy



14 – 15 sierpnia 2009: Obornickie Spotkania z Iluzją, Idolek, Przegląd Piosenki Abstynenckiej...

Już po raz czternasty Kolegium Dyrektorów Szkół Gminy Oborniki Śląskie przygotowało spotkanie absolwentów, którzy osiągnęli najlepsze wyniki w roku szkolnym 2008/2009, z Burmistrzem Obornik Śląskich. Gminne podsumowanie odbyło się 16 czerwca 2009 w sali widowiskowej OOK.



Absolwenci obornickich szkół, którzy w w swoich szkołach osiągnęli najlepszy wynik:

# Najlepsi z najlepszych

- **Gimnazjum im. Polskich Laureatów Nagrody Nobla w Obornikach Śląskich:** Natalia Konik, Patrycja Cyran, Wiloletta Kazana, Filip Sołowczuk, Ewa Bortnicka, Sylwia Cygan.
- **Gimnazjum w Pęgowie:** Anna Bacańska, Maciej Stelmaszyk
- **Szkoła Podstawowa im. Adama Mickiewicza w Pęgowie:** Maximilian Kobylański, Arkadiusz Langaj
- **Szkoła Podstawowa im. Jana Brzechwy w Osolinie:** Sebastian Łątka, Mateusz Szymków
- **Szkoła Podstawowa im. Unii Europejskiej w Urazie:** Joanna Miękus
- **Szkoła Podstawowa Nr 2 im. ppor. Józefa Krysińskiego w Obornikach Śląskich:** Emilia Bursztynowicz, Jakub Krasucki.
- **Szkoła Podstawowa Nr 3 im. Jana Pawła II w Obornikach Śląskich:** Klaudia Rejdych, Patrycja Kozłowska, Małgorzata Dudek



**Stypendyści Pawła Misiorka:** Klaudia Rejdych, Emilia Bursztynowicz, Joanna Grzyb, Justyna Migas, Dominika Dąbrowska, Mximilian Kobylański, Adrian Wolski

**Stypendyści Macieja Borowskiego:** Arkadiusz Langaj, Anna Bacańska.  
**Stypendyści Rady Miejskiej:** Marta Markowicz, Paulina Romańczuk, Kinga Iwaszkiewicz, Wioletta Kazana, Michał Juszyński, Karol Kowalczyk, Małgorzata Dudek, Kacper Żuk.



Dyrektorzy gminnych szkół: Barbara Syrico, Bernadetta Wesolowska, Marta Michalkiewicz, Jolanta Dudzenko, Krystyna Haladaj, Jadwiga Grekulińska, Maria Jaskółska z pucharami dla swoich szkół zdobytymi w rywalizacji sportowej. Puchary wręczał Mirosław Rokosz.

Uroczystość prowadziła szefowa Kolegium Barbara Syrico. Nagrody najlepszym Uczniom i ich Rodzicom wręczał Dyrektor danej szkoły w towarzystwie burmistrza Pawła Misiorka. Ponadto Burmistrz przekazał wyróżnionym uczniom stypendia przyznane przez Radę Miejskie, oraz imienne od siebie. Część artystyczną wypełniły recytacje w wykonaniu Weroniki Hanulak z SP Uraz, Kingi Iwaszkiewicz z gimnazjum w Pęgowie oraz gitarowego zespołu młodzieżowego z tejże szkoły.

Dołączamy się do gratulacji, życzeń na dobre wakacje i szczęśliwego powrotu do domu!



**Biuro Pełnomocnika Burmistrza ds. Zapobiegania Uzależnieniom**  
ul. Parkowa 9, 55-120 Oborniki Śląskie

## KONKURS

### „Moje Bezpieczne Wakacje”



**W** dniu 14.07.2009 r. w Obornikach Śl. biu-  
rze Pełnomocnika ds. Zapobiegania Uza-  
leżnieniom, a także w Gołędzinowie, Pęgowie,  
Kowalach, pracownik Powiatowej Stacji Sani-  
tarno-Epidemiologicznej w Trzebnicy Izabela  
Korpowska oraz młodszy aspirant z Komisaria-  
tu Policji w Obornikach Śląskich Marek Rudni-  
cki przeprowadzili zajęcia w ramach Akcji Let-  
niej 2009 z dziećmi uczęszczającymi do świetlic  
środowiskowych w ww. miejscowościach.

I. Korpowska przeprowadziła zajęcia na temat kleszczy,  
higieny osobistej i odżywiania latem, M. Rudnicki rozma-  
wiał z dziećmi na temat bezpieczeństwa w czasie wakacji  
nad wodą, w lesie i na temat uzależnień.

Ponadto dla dzieci uczęszczających na zajęcia w świet-  
licach w gminie Oborniki Śląskie ogłoszony został kon-  
kurs plastyczny pod hasłem „Moje bezpieczne wakacje”.  
Organizatorem konkursu jest Urząd Miejski w Obornikach  
Śląskich, Pełnomocnik Burmistrza ds. Zapobiegania Uza-  
leżnieniom i Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna  
w Trzebnicy, Oświata Zdrowotna i Promocja Zdrowia. Kon-  
kurs trwa do 01.09.2009 r. Autorzy najlepszych prac zostaną  
nagrodzeni przez organizatorów w swoich szkołach w trak-  
cie roku szkolnego.

Kolejne wizyty pracownika Powiatowej Stacji Sanitar-  
no-Epidemiologicznej oraz młodszego aspiranta z Komisa-  
riatu Policji w Obornikach Śląskich w świetlicach środowi-  
skowych na terenie gminy Oborniki Śląskie planowane są  
na koniec sierpnia.

## Dzieci z Biura Pełnomocnika w Gościnie u Strażaków !!!



**O**d początku wakacji dzieci mogą przychodzić do  
świetlic środowiskowych, w których opiekunowie  
prowadzą różnorakie wakacyjne zajęcia. Jedną z takich  
świetlic funkcjonuje w budynku przy Parkowej 9. Ostat-  
nio grupa młodych miała okazję zwiedzić obornicką re-  
mizę i „popróbować” pożarniczego sprzętu. Przewod-  
nikiem ich był sam szef obornickich strażaków, druh  
Zenon Łodygowski. Dzieci były zadowolone szczegól-  
nie męska część grupy, bo wiadomo, że prawie każdy  
chłopiec strażakiem chce być.

## II Międzyszkolna Spartakiada w Obornikach Śląskich 2009

**W** dniach 08 – 10.06. 2009 r.  
w hali Publicznego Gimna-  
zjum w Obornikach Śląskich od-  
była się **SPARTAKIADA DZIECI  
I MŁODZIEŻY**. Impreza została  
zorganizowana przez nauczycieli  
wychowania fizycznego tutejsze-  
go Gimnazjum, pod patronatem  
Biura Pełnomocnika Burmistrza  
ds. Zapobiegania Uzależnieni-  
om. Spartakiada została otwar-  
ta przez **Urszulę Kielar** pedago-  
ga środowiskowego w imieniu  
Pełnomocnik Burmistrza **Alicji  
Giezek**.

**Spartakiada została podzielona  
na trzy grupy wiekowe:**

– Szkoły Podstawowe  
Klasy I-III w poniedziałek –  
08.06.2009 r.  
Klasy IV-VI we wtorek – 09.06.2009 r.

Oraz Gimnazjum z Obornik Ślą-  
skich i Pęgowa

Klasy I-III w środę – 10.06.2009r.  
Konkurencje były dostosowane do  
grup wiekowych, a nagrodami były pu-  
chary oraz breloki dla każdej z grup.

W dniach 08.06,09.06,10.06 nagro-  
dy zostały wręczone przez Pełnomoc-  
nik Burmistrza **Alicję Giezek**, Sekre-  
tarz **Małgorzatę Matusiak**, a także  
przez Burmistrza **Pawła Misiorka**,

### Wyniki zawodów:

**Klasy I-III Szkół Podstawowych**  
I miejsce z sumą 39 pkt – Szkoła  
Podstawowa w Osolinie

II miejsce z sumą 28,5 pkt – Szkoła  
Podstawowa nr 2 w Obornikach Śląskich

III miejsce z sumą 27,5 pkt – Szkoła  
Podstawowa w Osolinie klasa II

IV miejsce z sumą 16 pkt – Szkoła  
Podstawowa w Osolinie klasa I

**Klasy IV-VI Szkół Podstawowych**  
I miejsce z sumą 34 pkt – Szkoła  
Podstawowa w Pęgowie

II miejsce z sumą 33,5 pkt – Szkoła  
Podstawowa w Osolinie

III miejsce z sumą 25,5 pkt – Szkoła  
Podstawowa nr 2 w Obornikach Śląskich

### Szkoły Gimnazjalne

I miejsce z sumą 23 pkt – Gimna-  
zjum w Pęgowie

II miejsce z sumą 22 pkt – Gimna-  
zjum w Obornikach Śląskich

*Pełnomocnik Burmistrza  
Alicja Giezek*

*Biuro Pełnomocnika Burmistrza  
Ds. Zapobiegania Uzależnieniom  
ul. Parkowa 9  
55-120 Oborniki Śląskie*

## szkolenie dla pracowników świetlic środowiskowych

**W** dniach 26, 27, 28 czerwca 2009 r. odby-  
ło się szkolenie dla pracowników świet-  
lic środowiskowych, profilaktyczno-wycho-  
wawczych, socjoterapeutycznych.



Miejsce szkolenia: Oborniki Ślą-  
skie, Biuro Pełnomocnika ds. Prze-  
ciwdziałania Uzależnieniom ul. Par-  
kowa 9

Szkolenie umożliwiło uczestnikom  
zwiększenie wiedzy i umiejętności  
w zakresie:

- Tworzenia programów i działań pro-  
filaktycznych adekwatnych do po-  
trzeb i możliwości lokalnej społecz-  
ności; wspierających rozwój dzieci  
i młodzieży z danego środowiska;
- Organizacji i prowadzenia świetlic  
środowiskowych;
- Nawiązywania wspierającego kon-  
taktu z uczestnikami zajęć świetli-  
cowych, szczególnie pochodzącymi  
ze środowisk dysfunkcyjnych;

- Pomocy dzieciom z trudnościami  
takimi jak zaburzenia zachowania,  
problemy emocjonalne;
- Wprowadzenia nowych metod i tech-  
nik pracy z dziećmi i młodzieżą.

Program szkolenia zawierał nastę-  
pujące zagadnienia:

1. Warsztat umiejętności interpersonalnych
2. Zasady organizacji i prowadzenia  
świetlicy – standardy
3. Zasady pracy w grupie, procesy  
grupowe, techniki pracy w grupie,  
jak sobie radzić w sytuacjach trud-  
nych w pracy grupowej
4. Dysfunkcja rodziny, postawy przy-  
stosowawcze

5. Jak wspierać wychowanków z ro-  
dzin dysfunkcyjnych i w trudnej sy-  
tuacji
6. Współczesne zasady profilaktyki  
uzależnień, zasady tworzenia pro-  
gramów profilaktycznych
7. Elementy pedagogiki zabawy

Uczestnicy w ska li 6 stopniowej  
ocenili jego przydatność dla rozwoju  
zawodowego na 5,95 a rozwoju osobi-  
stego na 5,8. Na bardzo dobrze – jego  
przydatność w relacjach z dziećmi oraz  
że oczekiwania co do szkolenia zostały  
zrealizowane w dużym stopniu. Wy-  
razili też chęć uczestniczenia w innych  
tego typu szkoleniach.

*Trener- realizator szkolenia  
Alicja Giezek*



## Otwarte Mistrzostwa Obornik Śląskich 2009 w siatkówce plażowej kobiet i mężczyzn

1.08.2009 - II Turniej Eliminacyjny o Puchar Burmistrza Obornik Śląskich

15.08.2009 - III Turniej Eliminacyjny o Puchar Przewodniczącego RM

29.08.2009 - FINAŁ dla 8 najlepszych par Miejsce: na boiskach przy basenie, ul. Poniatowskiego

Organizator: Stowarzyszenie Miłośników Siatkówki „Olimp“



## Siatkówka Plażowa

W dniach 24–25 czerwca 2009 w Obornikach Śląskich rozgrywano był Półfinał Mistrzostw Polski Juniorów w siatkówce plażowej. Na obiektach Ośrodka Sportu i Rekreacji, rywalizowało 16 najlepszych z par dziewcząt (do 19 lat) z czterech województw: opolskiego, lubuskiego, śląskiego i dolnośląskiego. Awans do finału MP wywalczyły cztery najlepsze pary, wśród których znalazła się też para z MMKS „Gaudia“ Trzebnica Martyna Kosińska i Patrycja Gieźna. Głównym organizatorem imprezy było Stowarzyszenie Miłośników Siatkówki „OLIMP“ Oborniki Śląskie.

Zapraszamy na kolejne imprezy na boiskach plażowych przy basenie.

Fotografie z rozgrywek:

<http://picasaweb.google.pl/gfreus/2009062512MPJOborniki2Dzien#>

<http://picasaweb.google.pl/gfreus/20090624MPJOborniki1#>

Tabela z wynikami rozgrywek

Informację i foto nadesłał Grzegorz Freus

## Sokoły najlepsze

W gminnym Turnieju Piłki Nożnej o Puchar Burmistrza Obornik Śląskich wzięło udział siedem futbolowych drużyn. Turniejowe rozgrywki odbyły się 25 lipca na boisku Klubu Sportowego „Sokół” w Wielkiej Lipie. Puchar Burmistrza zdobyła drużyna gospodarzy: LKS „Sokół” Wielka Lipa. Pozostałe zespoły zdobyły następujące lokaty: 2. Rosa

Rościszewice, 3. LZS Gołędzinów, 4. LKKS „Dąb” Kuraszków Oldboje, 5. LKS „Odra” Uraz, 6. LKKS „Dąb” Kuraszków, 7. LKS Paniowice. Turniejowy dzień zakończyła zabawa taneczna. Rada Miejsko-Gminnego Zrzeszenia LZS w Obornikach Śląskich dziękuje wszystkim, którzy okazali pomoc organizacyjną i finansową.

Waldemar Brożyna  
Zarząd MG LZS Oborniki Śl.



## Modernizacja oświetlenia drogowego

Zakończone zostały prace modernizacyjne oświetlenia drogowego w Gminie Oborniki Śląskie. Polegały one na „przebudowie istniejących opraw oświetlenia drogowego wraz ze źródłami światła w celu podwyższenia standardu świadczonej usługi oświetleniowej oraz poprawy stanu bezpieczeństwa na drogach publicznych i polepszenia gospodarowania zużyciem energii.” Realizacja zadania była podzielona na trzy etapy. Dwa pierwsze etapy objęły teren wiejski i zakończyły się w maju. Trzeci etap objął Oborniki Śląskie i zakończył się w lipcu.

Wykonanie zadania najlepiej opisze statystyka. Ilość punktów świetlnych przed przystąpieniem do modernizacji: 1933. Ilość opraw do wymiany: 1677, w tym ilość wymian z wysięgnikiem: 106. Ilość opraw do zagęszczenia (zabudowa nowej oprawy z wysięgnikiem): 106. Całkowita ilość punktów po zakończeniu przebudowy (łącznie z zagęszczeniem): 2034. Ilość słupów stalowych do malowania: 374. Ilość słupów stalowych do wymiany: 7. Łączny koszt modernizacji o. 2 mln złotych do spłaty przez Gminę w ratach rozłożonych na pięć lat. Według założeń umowy raty powinny zostać pokryte ze środków zaoszczędzonych – powstałych z mniejszego zużycia energii.

Andrzej Małkiewicz  
Kierownik Wydziału IROWiOŚ

## Warszawskie Juwenalia Uniwersytetów Trzeciego Wieku



Chór SUTW w Warszawie.

23 – 24 maja 2009, na których nie mogło zbraknąć „Ateiny”. Nasi Studenci, wzorem ubiegłego roku, godnie reprezentowali swój Uniwersytet i gminę Oborniki Śląskie. Tym bardziej ze Chór UTW, prowadzony przez panią Ewę Skubisz, w konkursie wyśpiewał drugie miejsce.

[www.sutwatena.pl](http://www.sutwatena.pl)

## Skutek uboczny pewnej inwestycji



W kwietniu oddaliśmy do użytku salę gimnastyczną dla obornickiej „trójki”. Ona się bardzo zgrabnie wkomponowała w istniejący obiekt, który rozrasta się wokół budynku przedwojennej plebanii kościoła ewangelickiego. Sala gimnastyczna z tymże budynkiem została skomunikowana przeszklonym łącznikiem. I to oszklone pomieszczenie, z jedną ścianą z czerwonej cegły stało się wymarzoną przestrzenią wystawienniczą. Skorzystał z tego Międzynarodowy Plener Malarski, który gościł w Obornikach po raz dwunasty. Przy wsparciu „Wspólnoty Polskiej” i Gminy Oborniki Śląskie organizuje go Jerzy Tandecki. Na przełomie czerwca i lipca nie tylko obornickie pejzaże malowali artyści z Ukrainy, Białorusi, Litwy, Kazachstanu, Francji i Obornik Śląskich.





## Moje przedszkole z Europejskiego Funduszu Społecznego



**KAPITAŁ LUDZKI**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI  
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Fundacja *Familijny* Poznań otrzymała dofinansowanie ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego na tworzenie alternatywnych ośrodków przedszkolnych. W porozumieniu z obornickim samorządem takowe zostało utworzone w Klubie Rolnika w Kuraszkowie. Uczęszcza do niego 13 dzieci. Zajęcia z dziećmi prowadzi Tatiana Rychter i Małgorzata Siwik. Przedszkole działa 20 godzin tygodniowo (od poniedziałku do piątku w godzinach 8.00 do 12.00). Rodzice ponoszą tylko koszt jednorazowego ubezpieczenia dziecka. Koszty utrzymania lokalu ponosi gmina Oborniki Śląskie, a koszty wynagrodzenia przedszkolank – familijny Poznań. Oficjalne otwarcie „Mojego przedszkola” odbyło się 1 czerwca 2009.

Kontakt dla zainteresowanych:  
Andrzej Jaros, tel. 0 691 700 223

## Modernizacja SP w Pęgowie

W kompleksie pęgowskich budynków szkolnych, budynek wzniesiony w latach 1913-1914 obecnie służy najmłodszym uczniom. Odbywają się w nim zajęcia klasy „O” oraz 1 – 3.

Wakacyjny czas został wykorzystany na przeprowadzenie częściowej modernizacji jednej z sal lekcyjnych, która będzie pełnić również rolę świetlicy. Dla zajęć lekcyjnych został zarezer-

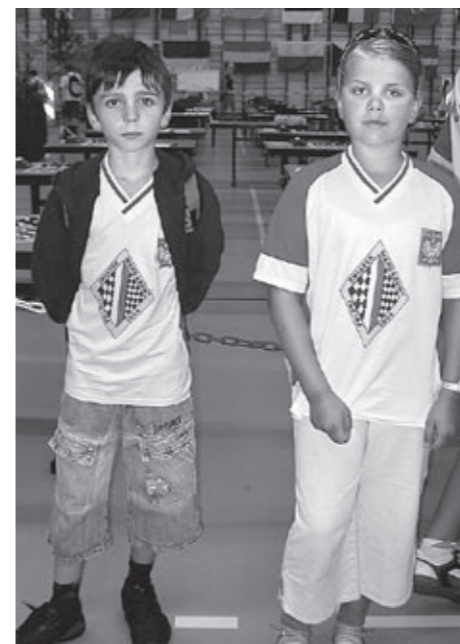


wowany czas od godz. 8.00 do 12. 30. W godzinach 6.30 do 8.00 oraz od 12.30 do 17.30 pomieszczenie będzie pełniło funkcję świetlicy dla najmłodszych uczniów. W ramach remontu została wymieniona stolarka okienna oraz oświetlenie. Modernizacja ogrzewania, wymiana posadzek oraz malowanie wyczerpuje zakres zaplanowanego remontu.

## Pęgowskie warcaby sięgnęły Europy!



Apolonia Miązek i Adrian Łakomski, warcabiści z Uczniowskiego Klubu Sportowego „Pitagoras” w Pęgowie reprezentowali Polskę w składzie kadry narodowej na Młodzieżowych Mistrzostwach Europy w warcabach 100-polowych w Hijken w Holandii. Turniej trwał od 1 do 8 sierpnia i zgromadził 250 najlepszych orlików, młodzików, kadetów i juniorów z 16 państw europejskich. Po tygodniu walecznych zmagani Apolonia i Adrian zajęli w swoich kategoriach odpowiednio miejsca 16 i 17. W rozgrywanym na koniec mistrzostw turnieju w warcabach szybkich Apolonia wywalczyła doskonale 6 miejsce! Adrian reprezentował Polskę na mistrzostwach europejskich już po raz drugi! Nasze orliki przygotowują się właśnie do udziału w Młodzieżowych Mistrzostwach Świata w warcabach 64-polowych w Mławie, rozgrywanych od 23 do 30 sierpnia. Mają pracowite wakacje...



Wszystkich zainteresowanych promocją gry w warcaby i naszego regionu klub prosi o wsparcie. Adres: UKS „Pitagoras”, ul. Główna 101, 55-120 Pęgów, NIP 915-16-19-044, tel. 071/ 310 74 19. Konto: Bank Spółdzielczy Oborniki Śląskie 6495830009 0000 1603 2000 0001.

Zawodnicy UKS „Pitagoras” trenowani przez pana Eligiusza Janakowskiego, nauczyciela matematyki w SP Pęgów, wielokrotnie zdobywa-

li medale na Mistrzostwach Polski w warcabach w klasyfikacjach indywidualnych i drużynowych. Od 2002 roku klub organizuje comiesięczne rozgrywki GRAND-PRIX, w których rocznie startuje ponad 100 zawodników. W listopadzie tego roku UKS „Pitagoras” wraz z LZS będzie organizatorem rozgrywek wojewódzkich. Pęgów będzie gościł młodych warcabistów z całego Dolnego Śląska!

Wszystkich zainteresowanych promocją gry w warcaby i naszego regionu klub prosi o wsparcie. Adres:

UKS „Pitagoras”,  
ul. Główna 101, 55-120 Pęgów,  
NIP 915-16-19-044,  
tel. 071/ 310 74 19.

Konto:

Bank Spółdzielczy Oborniki Śląskie  
6495830009 0000 1603 2000 0001.

Teresa Miązek





Prowadzący: Elżbieta Nowak, Adam Marcinkowski



Weronika Hanulak z nauczycielką Julią Olszewską ze Szkoły Podstawowej im. Unii Europejskiej w Urazie oraz Urszula Ciołkowska z nauczycielką Joanną Plichtą z Liceum Ogólnokształcącego w Trzebnicy w towarzystwie starosty Roberta Adacha i burmistrza Pawła Misiorka.

# Złote Sowy 2009

Stowarzyszenie Oświatowe „SOWA” działa od 2006. Tere-nem działania jest obszar Powiatu Trzebnickiego. Stowa-rzyszenie skupia osoby przyjazne szkołom i oświacie. Celem jest wspieranie uzdolnień uczniów, organizacja przedmiotowych konkursów powiatowych oraz doskonalenie kadry kierowniczej i nauczycielskiej gimnazjów, szkół podstawowych i przedszkoli.



Stowarzyszenie w tym roku po raz pierw-szy zorganizowało uroczyste podsumowa-nie wyników roku szkolnego 2008/2009 dla Powiatu Trzebnickiego w kategoriach: uczeń, nauczyciel, szkoła; osobno dla szkół podstawowych, gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych. Stowarzyszenie przyjęło założenie, że gospodarzem Gali „Złota Sowa”, co roku będzie inna gmi-na. Inauguracyjna edycja Gali odbyła się 15

czerwca 2009 w Obornikach Śląskich. W po-łudniowy czas sala widowiskowa OOK wypełniła się wy-różnionymi uczniami z rodzicami, nauczycielami i dyrekto-rami szkół. Wśród oficjalnych gości znaleźli się samorządowi wóldarze gmin i powiatu. Przypadł im w udziale zaszczyt wręczenia nagród w poszczególnych kategoriach. Galę pro-wadziła Elżbieta Nowak, prezes Stowarzyszenia oraz Adam Marcinkowski pozostający w jego władzach. Laureaci Zło-tych Sów 2009: <http://sosowa.edupage.org/news/#14>



Oborniccy Laureaci Złotych Sów.



Powiatowi Laureaci Złotych Sów.

2Stowarzyszenie Oświatowe „Sowa“  
ul. Św. Jadwigi 10, 55-100 TRZEBNICA  
tel.: 0 71 312 08 84  
<http://sosowa.edupage.org>  
e-mail: [sosowa@interia.pl](mailto:sosowa@interia.pl)  
Prezes: Elżbieta Nowak

## Fundusze unijne – połowa 2009 r.

**Niestety przejście pierwszego Netapu preselekcji nie ozna-cza sukcesu inwestycji. Wniosek gminy w ramach działania 4.2 „Infrastruktura wodno-ściekowa”, Priorytet 4.2 „Poprawa stanu środowiska naturalnego oraz bezpieczeństwa ekologicznego i przeciwpowodziowego Dolnego Śląska „Środowisko i bezpieczeństwo ekologiczne”.**

W ramach tego działania Gmina Obor-niki Śląskie złożyła dwa wnioski. Po-zytywnie został rozpatrzony projekt pn. „„Poprawa warunków życia mieszkańców gminy Oborniki Śląskie poprzez budowę i rozbudowę infrastruktury wodociągo-wej” na kwotę 6 419 669,26 zł, gdzie 85% stanowią środki unijne. W trakcie oceny panelu ekspertów dopatrzone się błędnie wystawionego pozwolenia, gdyż sieć przebiega w jednym miejscu przez ob-szar zamknięty. Dwa lata temu wyższe or-gany administracji nie dopatrzyły się błędu i wydały pozwolenie na budowę. Gmina wystąpiła do stosownego organu o wyda-nie poprawnej decyzji, jednakże czas jaki był na uzupełnienie dokumentacji nie po-zwolił na załatwienie sprawy, przez co in-stitucja pośrednicząca odrzuciła wniosek.

Wniosek przebudowy remizy OSP z częścią świetlicy w ramach PROW – u dzia-łanie 3 Odnowa Wsi również został odrzu-czony. W trakcie rozpatrywania jest wniosek „Budowa Ośrodka Doradztwa Rolniczego w miejscowości Wilczyn” wartość projektu 470 962,47 zł. Teraz oczekiwana jest tylko ocena przydatności inwestycji.

Z kolei wniosek w ramach działania 6.2 Turystyka aktywna pn. „Budowa krytej pływalni w Obornikach Śląskich” o warto-ści 19 349 730,00 zł nie spełnił wymogu po-mocy publicznej przez co został odrzucony na etapie preselekcji.

W wydziale inwestycji UMWD zło-żony został wniosek w ramach „Poprawy bezpieczeństwa w Województwie Dolno-

śląskim” na zakup sprzętu ratownictwa medycznego dla OSP Oborniki Śląskie na kwotę 32 157,10 zł. Obecnie znajduje się on w fazie oceny. Również w trakcie oce-ny znajduje się wniosek w ramach dzia-łania 2.2, obejmujące 3 sfery: elektroniczny obieg dokumentów, wymiana sprzętu oraz sieci komputerowej. Projekt realizowany w ramach RPO przy udziale starostwa po-wiatowego złożony został w UMWD jako instytucji pośredniczącej.

Wniosek „Remont dachu oraz wy-miana stolarki zewnętrznej w świetlicy wiejskiej w Jarach” w ramach „Odnowy Wsi Dolnośląskiej” o wartości 83782,55 zł został złożony 8 lipca 2009r. w Rozwoju Obszarów Wiejskich [WROW] Urzędu Marszałkowskiego i po pozytywnej oce-nie merytorycznej Gmina Oborniki Ślą-skie oczekuje na ogłoszenie rankingu do-finansowanych inwestycji. W tym samym wydziale wazą się losy wniosku „Budowa sieci kanalizacji sanitarnej dla miejscowo-ści Wilczyn” złożony w ramach działania 321 PROW „Podstawowe usługi dla go-spodarki i ludności wiejskiej” 30 czerwca 2009 roku na kwotę 4 013 238,08 zł.

Bardzo aktywnie Gmina Oborniki Śląskie wzięła udział w rządowym pro-gramie „Radosna Szkoła”. Celem pro-jektu jest zapewnienie najmłodszym naj-lepszych warunków do nauki i spędzania wolnego czasu w szkole poprzez przygo-towanie miejsc i placów zabaw na terenach szkół. W ramach programu do Kuratorium Oświaty Gmina złożyła pięć wniosków na wyposażenie miejsc zabaw w pomoce dydaktyczne oraz trzy na budowę placów zabaw. Ogólna wartość projektów prze-kracza 500 000 zł.

### Z ostatniej chwili

Wniosek Gminy na „Budowę Ośrodka Doradztwa Rolniczego w miejscowości Wilczyn” uzyskał pozytywną ocenę i zna-lazł się na 109 pozycji inwestycji do reali-zacji w ramach PROW-u.

Mirosław Felenćzak, Specjalista ds.  
Pozyskiwania Funduszy UE

## UWAGA PRZEDSIĘBIORCY!!!

Informujemy, że dnia 1 stycznia 2008 r. nastąpiła zmiana Klasyfika-cji PKD 2004 na nową PKD 2007.

W związku z powyższym każ-dy przedsiębiorca, który posiada zaświadczenie o wpisie do ewi-dencji działalności gospodarczej z kodami PKD 2004 ma obowią-zek dokonać bezpłatnej zmiany wpisu przeklasyfikując kody PKD 2004 na PKD 2007 najpóźniej do dnia 31 grudnia 2009 r.

Podinspektor ds. ewidencji  
działalności gospodarczej  
Monika Wawrzak

## UWAGA

W związku z przygotowywa-niem projektu uchwały w sprawie programu współpracy Gminy Oborniki Śląskie z organizacja-mi pozarządowymi w roku 2010, Urząd Miejski w Obornikach Ślą-skich prosi przedstawicieli nowo powstałych organizacji pozarzą-dowych (klubów sportowych, stowarzyszeń i fundacji) o kontakt celem nawiązania współpracy. Sprawę prowadzi: Halina Adam-czyk, tel. 0 71 310 35 19 wew. 453.

Małgorzata Matusiak  
Sekretarz Gminy



Burmistrz Obornik Śląskich  
Sołtys i Rada Sołecka wsi Kuraszków  
Obornicki Ośrodek Kultury  
ZAPRASZAJĄ NA:

# 2009

# DOŻYNNKI GMINNE

## 29 sierpnia w Kuraszkwie

STAROSTOWIE DOŻYNEK:  
MAŁGORZATA SIWIK I SEBASTIAN MAŁKIEWICZ  
Prowadzenie: Waldemar Brożyna

### PROGRAM:

- 13<sup>00</sup>** Msza Święta w Kaplicy pw. Matki Boskiej Ostrobramskiej, ul. Kościelna (po Mszy przemarsz Korowodem na boisko przy ul. Dębowej)
- 14<sup>30</sup>** Wręczenie Gospodarzom Gminy Chleba i Wieńców Dożynkowych
- 16<sup>00</sup>** Koncert Orkiestry Dętej Stowarzyszenia z Miejskiej Górk
- 16<sup>40</sup>** Obrzęd ludowy „Plon niesiemy plon” w wykonaniu zespołu śpiewaczego „Małwy” z Kuraszkowa
- 18<sup>00</sup>** Koncert kapeli „Pieczarki” z Beskidu Żywieckiego
- 20<sup>00</sup>** Zabawa ludowa – gra zespót „Joker”

### ATRAKcje TOWARZYSZĄCE:

- 16<sup>00</sup>** „Wieś moją widzę kolorowo” – zabawa plastyczna, poprowadzą instruktorzy ośrodka kultury
- 16<sup>00</sup>** Blok sportowo-rekreacyjny, poprowadzą instruktorzy OSiR

### WYSTAWY:

- Wieńców Dożynkowych
- „Dożynki w tradycji polskiej święto plonów na obrazach i w tekstach” OOK. Biblioteka im. J. Iwaszkiewicza
- Miody – stoisko przygotowane przez Terenowe Koło Pszczelarzy z Obornik Śląskich
- Potrawy regionalne oraz stoiska wsi

### INSTYTUCJE WSPOMAGAJĄCE:

Ośrodek Sportu i Rekreacji,  
Komisariat Policji,  
Rejon Energetyczny,  
Zakład Gospodarki Komunalnej Sp. z o.o.,  
Ochońnicza Straż Pożarna,  
Gminna Spółdzielnia,  
Bank Spółdzielczy,  
Cukiernia „Beza”